

CHAMBRE DES COMMUNES

| | |
|--|---|
| Orateur | L'hon. LUCIEN LAMOUREUX |
| Orateur suppléant et président des comités | M. HERMAN M. BATTEN |
| Président suppléant des comités | ¹ M. MAURICE RINFRET |
| Vice-président adjoint des comités .. | ² M. PAUL TARDIF |
| Greffier de la Chambre des communes | ³ M. LÉON-J. RAYMOND, B.A., O.B.E. |
| Greffier adjoint | ⁴ M. ALISTAIR FRASER, B.A., LL.B. |
| Légiste et conseiller parlementaire .. | M. MAURICE OLLIVIER, C.R., LL.D. |
| Second greffier adjoint | ⁵ M. GORDON DUBROY |
| Troisième greffier adjoint | M. ALEXANDER SMALL |
| Sergent d'armes | Lieut-col. DAVID V. CURRIE, V.C. |
| Sergent d'armes adjoint | M. J.-P. LUCIEN GROULX |

| | |
|---|--------------------------------|
| Éditeur des Débats anglais et chef des sténographes anglais | M. W. W. BUSKARD |
| Éditeur adjoint des Débats anglais ... | M. C. L. EMPRINGHAM |
| Assistant aux éditeurs | M. N. L. PRICE |
| Éditeur des Débats français et chef des sténographes français | ⁶ M. ANDRÉ NAUBERT |
| Éditeur adjoint des Débats français .. | ⁷ M. LUCIEN GUERTIN |

Sténographes parlementaires: MM. J. G. Robertson, C. J. Fisher, D. Baker, J. Ward, P. Parsons, J. Dyer, D. Coghill, A. S. Spitzer, M^{me} I. Straszak, F. Archambault, G. St-Jean, M^{lle} D. Wattripont

| | |
|---|-------------------------------------|
| Division de l'Index et des références (bureau anglais) | |
| Chef | M. J. W. MACLEOD |
| Chef adjoint | M ^{lle} PATRICIA WETZEL |
| Division de l'Index et des références (bureau français) | |
| Chef | M ^{lle} YVONNE Ph. LAVERTU |
| Chef adjoint | M ^{lle} JEANNETTE THIBAUT |

¹ Décès le 26 décembre 1967.

² Nomination au poste de vice-président adjoint des comités le 22 juin 1967.

³ Démission le 6 août 1967.

⁴ Nomination au poste de greffier de la Chambre des communes le 6 août 1967.

⁵ Nomination au poste de greffier adjoint le 28 mars 1968.

⁶ Démission le 30 novembre 1967.

⁷ Nomination au poste d'éditeur des Débats français (par intérim) le 1^{er} décembre 1967.